

NASIHAT UNTUK KEDUA MEMPELAI

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 وَعَاشِرُوهُمْ بِالْمَعْرُوفِ فَإِنْ كَرِهْتُمُوهُنَّ فَعَسَى
 أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَيَجْعَلَ اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا كَثِيرًا ۝١٩

Dan bergaulah dengan mereka secara patut. Kemudian bila tidak menyukai mereka (maka bersabarlah) karena mungkin kamu tidak menyukai sesuatu, padahal Allah menjadikan padanya kebaikan yang banyak. (S. An Nissa': 19)

Akad Nikah merupakan peristiwa sangat penting yang tak terlupakan dalam perjalanan hidup seseorang. Akad Nikah adalah ibadah dan lambang kesucian hubungan antara kedua jenis manusia berdasarkan perintah Allah dan sunnah Rasul-Nya dalam kerangka melaksanakan Undang-Undang No. 1 Tahun 1974 tentang perkawinan serta sebagai pondasi pertama dalam membentuk keluarga sakinah, mawadah, warahmah dan kekal berdasarkan Ketuhanan Yang Maha Esa.

Karena itu, perkawinan perlu didasari dengan niat yang suci, persetujuan kedua orang tua dan kebulatan tekad kedua mempelai untuk hidup bersama secara rukun, harmonis dan bertanggung jawab.

Untuk membina keluarga sakinah, kedua pihak harus menjunjung tinggi hak dan kewajiban masing-masing, diadasi saling cinta kasih, saling menghormati dan saling pengertian serta mewujudkan kehidupan yang Islami dalam keluarga untuk memperoleh ridha-Nya.



Jakarta, Sya'ban 1426 H
 September 2005 M

MENTERI AGAMA RI.

Muhammad M. Basyuni

REPUBLIC INDONESIA / REPUBLIC OF INDONESIA

KUTIPAN AKTA NIKAH
 EXCERPT OF MARRIAGE CERTIFICATE
 KANTOR URUSAN AGAMA / OFFICE OF RELIGIOUS AFFAIRS

Kecamatan / District : WINDU

Perwakilan RI / Indonesian :

Embassy

Kabupaten / Kota : PATI

Regency / Municipality

Propinsi / Province : JATENG



SERI : BE

KUTIPAN AKTA NIKAH
 EXCERPT OF MARRIAGE CERTIFICATE

Nomor / Number : 530 / 51 / XII / 2007
 Pada hari / Day : KAMIS
 Tanggal, bulan, tahun / : 27 DESEMBER 2007 MIAC
 Date, Month, Year
 Bertepatan / Or : 17 Dzulhijjah 1428 H
 Pukul / At : 08.30

Telah dilangsungkan akad nikah seorang laki-laki :

There has been authenticated a covenant of marriage of a man:

- Nama / Full name : ABDUR ROHIM
- Bin / Son of : SANURI
- Tempat & tanggal lahir / : PATI, 8 OKTOBER 1981
 Place and date of birth
- Warganegara / Nationality : INDONESIA
- Agama / Religion : ISLAM
- Status sebelumnya / : JEJAK
 Marital status prior marriage
- Alamat / Address : DS. TANANGREJO
 KEC. WINDU
 KAB. PATI
- Pekerjaan / Occupation : WIRASWASTA

Dengan seorang wanita / to a woman :

- Nama / Full name : DEWI PURNIAWATI
- Binti / Daughter of : SUIRMAN
- Tempat & tanggal lahir / : PATI, 19 JUNI 1985
 Place and date of birth
- Warganegara / Nationality : INDONESIA
- Agama / Religion : ISLAM
- Status sebelumnya / : PERAWAN
 Marital status prior marriage
- Alamat / Address : DS. TANANGREJO
 KEC. WINDU
 KAB. PATI
 WIRASWASTA
- Pekerjaan / Occupation : WIRASWASTA
 dengan wali nikah / with wedding guardian :
- Nama / Full name : ABDUL MUIS
- Tempat & tanggal lahir / : PATI, 30TH
 Place and date of birth
- Warganegara / Nationality : INDONESIA
- Agama / Religion : ISLAM
- Alamat / Address : DS. TANANGREJO
 KEC. WINDU
 KAB. PATI
- Pekerjaan / Occupation : WIRASWASTA

Sebagai wali/nasab/hakim;*) as nasab / judge guardian; *)
dengan mas kawin berupa / With the dowry in term of :

tunai/hutang*); / cash/indebted*); dengan perjanjian nikah : ya/ tidak *)
by wedding engagement yes / no *)

Sesudah akad nikah suami mengucapkan / membaca dan
menandatangani taklik (talak : ya / tidak *) / After the marriage ceremony
was done the husband uttered/read and signed the taklik talak "yes/no")

PATI, 27-12- 20 07

Isi sesuai dengan akta nikah
Contents are pursuant to the marriage certificate
KUA Kecamatan / KUA District
Perwakilan RI / Indonesian Embassy*)

WINDHIG



Penghulu
Officer of Marriage Registration

ALI SYAFI'AH
NIP. 150213388

*) Coret yang tidak perlu / Delete as appropriate

CATATAN STATUS PERKAWINAN
NOTE OF MARITAL STATUS

REVERSE SIDE (mirrored text):
Sebagai wali/nasab/hakim;*) as nasab / judge guardian; *)
dengan mas kawin berupa / With the dowry in term of :
tunai/hutang*); / cash/indebted*); dengan perjanjian nikah : ya/ tidak *)
by wedding engagement yes / no *)
Sesudah akad nikah suami mengucapkan / membaca dan
menandatangani taklik (talak : ya / tidak *) / After the marriage ceremony
was done the husband uttered/read and signed the taklik talak "yes/no")
PATI, 27-12- 20 07
Isi sesuai dengan akta nikah
Contents are pursuant to the marriage certificate
KUA Kecamatan / KUA District
Perwakilan RI / Indonesian Embassy*)
WINDHIG
Penghulu
Officer of Marriage Registration
ALI SYAFI'AH
NIP. 150213388
*) Coret yang tidak perlu / Delete as appropriate

REVERSE SIDE (mirrored text):
Sebagai wali/nasab/hakim;*) as nasab / judge guardian; *)
dengan mas kawin berupa / With the dowry in term of :
tunai/hutang*); / cash/indebted*); dengan perjanjian nikah : ya/ tidak *)
by wedding engagement yes / no *)
Sesudah akad nikah suami mengucapkan / membaca dan
menandatangani taklik (talak : ya / tidak *) / After the marriage ceremony
was done the husband uttered/read and signed the taklik talak "yes/no")
PATI, 27-12- 20 07
Isi sesuai dengan akta nikah
Contents are pursuant to the marriage certificate
KUA Kecamatan / KUA District
Perwakilan RI / Indonesian Embassy*)
WINDHIG
Penghulu
Officer of Marriage Registration
ALI SYAFI'AH
NIP. 150213388
*) Coret yang tidak perlu / Delete as appropriate